Ejemplo: plan de comunicación de peligros agrícolas

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(nombre de la compañía) está sometida a la salud y seguridad de sus trabajadores y a prevenir lesiones. Una parte importante de nuestro programa de seguridad y salud es proveer información sobre el uso de los productos químicos que posiblemente sean peligrosos. El siguiente programa escrito de comunicación de peligros ha sido establecido para proveer información a nuestros trabajadores y para cumplir con los reglamentos de OR-OSHA. Este programa está disponible a todos los trabajadores y está ubicado en \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(proveer el lugar).

Identificación de químicos peligrosos

La lista de químicos peligrosos que se usan está ubicada en [proveer el lugar] junto con las hojas de datos de seguridad (*SDS*, por sus siglas en inglés) correspondientes. Una lista está adjunta a este plan. [adjunta la lista]. En las hojas *SDS* del producto se incluye la información detallada sobre los peligros a la salud, peligros físicos, y otros peligros de cada producto químico. Un identificador para cada producto químico en la lista equivale a las hojas *SDS* y puede ser verificada con el identificador del producto en su etiqueta. Los pesticidas tienen información y etiquetas diferentes conforme a los reglamentos de la Agencia de Protección Ambiental (*EPA*, por sus siglas en inglés). Sin embargo, todos los químicos tienen información de los peligros y están listados junto con su información de peligros para que los trabajadores lo repasen.

Recipientes o envases de químicos peligrosos

Todos los recipientes o envases de químicos peligrosos usados en este lugar de trabajo tendrán la etiqueta original del fabricante. La etiqueta incluye un identificador del producto, una palabra señal adecuada, declaraciones del producto, pictogramas, declaraciones de precaución y el nombre, dirección y número de teléfono del fabricante del producto, el importador, u otros partidos responsables; **O** una etiqueta del lugar de trabajo (**etiqueta secundaria**) que incluye el identificador del producto y palabras, dibujos, símbolos o combinación que provee por lo menos la información general referente a los peligros de los químicos. La foto en esta página muestra un ejemplo de una etiqueta secundaria para acetona.



Las etiquetas no son exigidas en los recipientes o envases secundarios y portátiles de los químicos peligrosos que son para uso inmediato. El equipo de aplicación de pesticida (tales como los tanques para rociar y las rociadoras tipo mochila) no requieren etiquetas si el manipulador del pesticida tiene acceso a la etiqueta del pesticida durante las actividades de manipulación. Sin embargo, es extremadamente importante agregar las etiquetas a recipientes o envases secundarios si todavía resta producto en el recipiente o envase portátil o en el equipo para rociar. A menos que estén vacíos y limpios al final del uso, las rociadoras deben llevar etiquetas secundarias.

[Nombre de la persona responsable] asegurará que todos los recipientes o envases estén etiquetados adecuadamente. Ningún envase o recipiente será usado hasta que se verifique esta información. Las etiquetas del lugar de trabajo deben ser legibles y escritas en inglés. La información en otros idiomas está disponible en : [Identifica el lugar si están almacenados en un archivo de papel. Describe cómo acceder esta información.] {Borra estas dos líneas en el plan final, si no se aplica.}

Hojas de datos de seguridad

Las hojas de datos de seguridad han reemplazado, en general, las hojas de datos de seguridad de materiales del estilo antiguo, aunque para algunos productos todavía no están disponibles. Para el propósito de nuestro programa de Comunicación de Peligros, todos las hojas de datos de seguridad de materiales y las hojas *SDS* serán conocidas como hojas de datos de seguridad o *SDS*. Las hojas de datos de seguridad adecuadas están disponibles fácilmente para los trabajadores durante sus jornadas laborales. Los trabajadores pueden repasar las hojas de datos de seguridad para todos los químicos peligrosos usados en el lugar de trabajo. [Identifica el lugar si están almacenados en un archivo de papel. Describe como accederlos si están almacenados electrónicamente].

Las hojas de datos de seguridad son actualizadas y administradas por [nombre de la persona o título del puesto responsible de administrar las hojas de datos de seguridad]. Si una Hoja de de Datos de Seguridad no está disponible inmediatamente para un químico peligroso, los trabajadores pueden conseguir la información requerida llamando a [nombre de la persona o título del puesto responsible de proveer la información en caso de emergencia.y].

Información y entrenamiento del trabajador

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ [Nombre de la persona responsable] es responsable del entrenamiento del trabajador, y está disponible para preguntas o preocupaciones referente a este entrenamiento. El entrenamiento será impartido de la siguiente manera:

A. **Todos** los trabajadores agrícolas deben ser informados del lugar y la disponibilidad del programa de Comunicación de Peligros y de las hojas SDS. El folleto de OR-OSHA, “Prácticas de seguridad cuando se trabaja con químicos agrícolas peligrosos” (folleto 1951) se debe proveer, y todos los trabajadores deben repasar el folleto o certificar que ya lo repasaron anteriormente.

1. Para los trabajadores, además de los trabajadores manuales:

Cualquier trabajador, además de los trabajadores manuales deben recibir entrenamiento **adicional** de salud y seguridad incluyendo los temas mencionados a continuación:

1. Un resumen de los requisitos contenidos en los reglamentos de Comunicación de Peligros para los empleadores agrícolas de Oregon, OAR 437, División 4, Comunicación de Peligros.
2. Productos químicos peligrosos en el área de trabajo.
3. Cualquier operación en sus áreas de trabajo donde se usan los productos químicos peligrosos.
4. El lugar del programa de comunicación de peligros.
5. Una explicación del sistema de etiquetas y las hojas de datos de seguridad (incluyendo el significado del propósito de la comunicación de peligros), y cómo los pueden conseguir y usar la información correcta de peligros.
6. Los efectos físicos y de salud de estos productos químicos peligrosos.
7. Cómo determinar la presencia o propagación de productos químicos peligrosos en el área de trabajo.
8. Los pasos que tomamos para evitar o reducir la exposición a los trabajadores.
9. Cómo los trabajadores pueden protegerse por sí mismos de las exposiciones a los productos químicos peligrosos por medio del uso de controles de ingeniería, prácticas laborales, y el equipo de protección personal.
10. Una explicación de cualquier etiqueta especial presente en el lugar de trabajo.
11. Los procedimientos de emergencia y las medidas de primeros auxilios a seguir si un trabajador se expone a los productos químicos usados por la compañía.

*NOTA: Es críticamente importante que todos nuestros trabajadores entiedan el entrenamiento. Si tienes preguntas, por favor habla con \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ [dueño, manager o coordinador de seguridad]. Después de participar en este entrenamiento, cada trabajador firmará un formulario verificando que él o ella fue entrenado y recibió los materiales escritos y que entiende el Programa de Comunicación de Peligros de nuestra compañía. También es posible que más entrenamiento sea necesario para que los trabajadores sean “trabajadores” o “manipuladores” de pesticida conforme lo define el Estándar de Protección para los Trabajadores.*

Información del trabajador para realizar las tareas especiales

De vez en cuando, los trabajadores podrían realizar tareas que no son rutinarias implicando la exposición a los productos químicos peligrosos. Es necesario tener instrucción con respecto a los productos químicos peligrosos usados antes de empezar a trabajar. Este entrenamiento incluirá:

1. Los peligros de químicos específicos;
2. Las medidas que la compañía ha realizado para reducir el riesgo;
3. Las medidas adicionales de seguridad y de protección necesarias.

Información del trabajador sobre los productos químicos peligrosos en la tubería **(Esta sección solo se exige si hay productos químicos en la tubería)**

Este lugar de trabajo sigue los requisitos de etiquetas en OAR 497-004-9830 pertinentes a las etiquetas en la tubería.

La tubería y los tanques con materiales peligrosos serán etiquetados con el contenido para que los trabajadores fácilmente vean la etiqueta. Para la tubería o tanques temporales, donde se trasladan o se guardan los materiales peligrosos durante el turno laboral, las hojas de *SDS* estarán disponibles en la cercanía del equipo. Los trabajadores también pueden hablar con [nombre de la personas o título del puesto] para conseguir la siguiente información:

1. Los productos químicos en la tubería;
2. Los peligros físicos o de salud de los productos químicos presentes;
3. Las prácticas laborales seguras y necesarias para prevenir exposición.

Información para contratistas y otros empleadores sobre nuestros productos químicos peligrosos

Si los trabajadores de otros empleadores podrían estar expuestos a productos químicos peligrosos en nuestro lugar de trabajo (por ejemplo, los trabajadores de los contratistas de jornaleros agrícolas en el campo de esta compañía, u otras personas que dan servicios al rancho), [nombre de la persona o título del puesto] tiene la responsabilidad de proveer a los contratistas y sus trabajadores la siguiente información:

* La identidad de los productos químicos, cómo repasar nuestras hojas de datos de seguridad, y una explicación del envase o recipiente y el sistema de etiquetas de la tubería;
* Las prácticas laborales seguras para prevenir exposición.

[nombre de la persona o título del puesto] también obtendrá una hoja de datos de seguridad (o las hojas de datos de seguridad de materiales para los pesticidas) para cualquier producto químico peligroso que un contratistas traiga al lugar de trabajo.

General

Ningún trabajador deberá de realizar ningún trabajo que tenga la posibilidad de exposición a productos químicos hasta que el trabajador tenga medidas de protección y el conocimiento necesario para asegurar su protección y seguridad personal. Si alguien tiene preguntas acerca de nuestro programa, puede llamar [nombre de la person o titulo del puesto].